

Vereinfachter Haushaltsvoranschlag für Bürgerinnen und Bürger

Finanzjahre 2025 - 2027

Der Haushaltsvoranschlag ist das Instrument, mit dem die Autonome Provinz Bozen die Tätigkeiten und Dienstleistungen für die kommenden drei Jahre plant und die Finanzierungsquellen festlegt, auf die sie zur Deckung der Ausgaben zurückgreifen wird.

Dieses kurze Dokument wurde mit dem Ziel erstellt, den Inhalt des Haushaltsvoranschlags transparent, einfach und intuitiv darzustellen. Der Haushaltsvoranschlag ist ein komplexes, strukturiertes und technisches Dokument, das spezielles Fachwissen voraussetzt.

Der Haushaltsvoranschlag 2025–2027 wurde vom Südtiroler Landtag mit eigenem Gesetz Nr. 12 vom 20. Dezember 2024 genehmigt.

Für die drei im Haushaltsvoranschlag vorgesehenen Haushaltsjahre werden die Veranschlagungen betreffend die Einnahmen, die voraussichtlich festgestellt werden – also Einnahmen, auf die die Provinz Anspruch hat – sowie die Ausgaben, die voraussichtlich zweckgebunden werden – also Ausgaben, zu deren Leistung die Provinz verpflichtet ist – dargestellt.

Die Einnahmen des Landeshaushalts nach Titeln

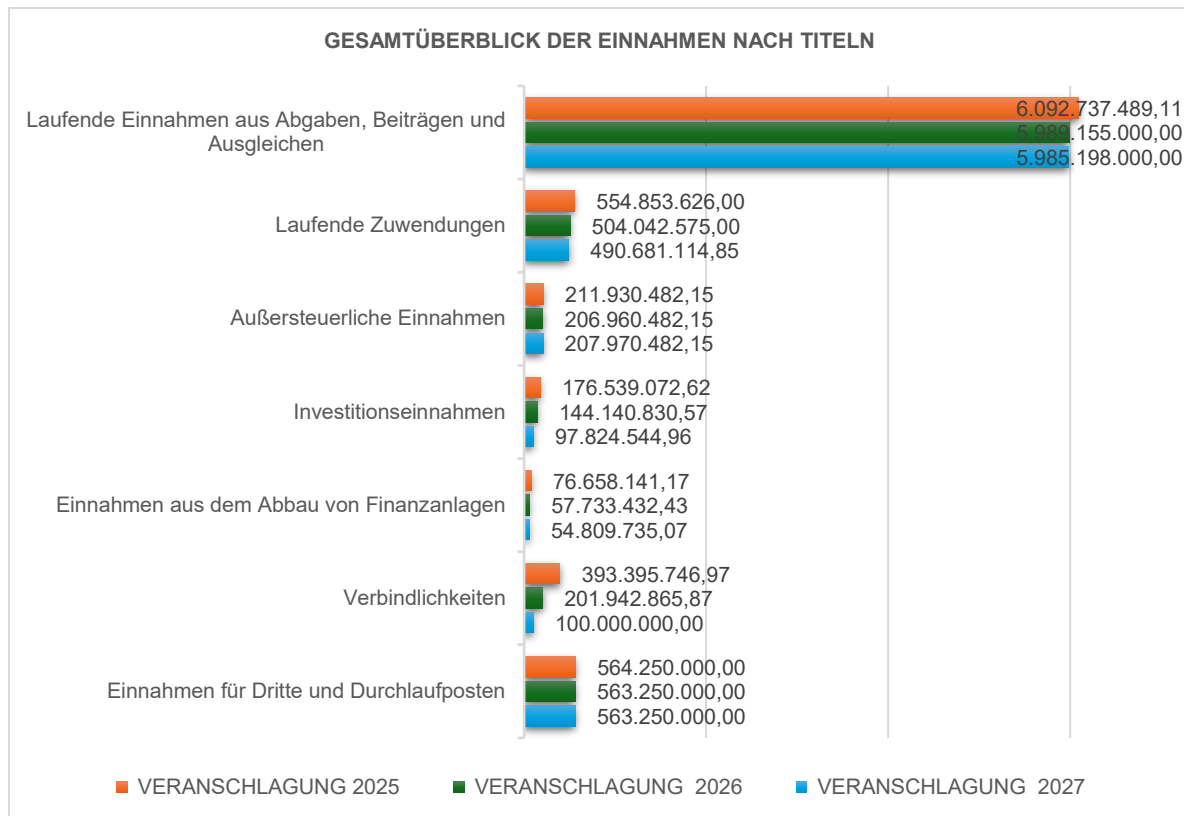
Die Einnahmen stellen alle finanziellen Mittel dar, die die Provinz in einem bestimmten Zeitraum (Dreijahreshaushalt) festzustellen und einzuheben erwartet. Sie dienen der Finanzierung öffentlicher Dienstleistungen wie Gesundheitswesen, Verkehr, Bildung, soziale Dienste, Umwelt usw.

Die Einnahmen sind in Titel unterteilt, die die Herkunft der Mittel angeben. Je nach Art der zu finanzierenden Ausgaben, also laufende Ausgaben oder Investitionsausgaben, werden sie in laufende Einnahmen und außerordentliche Einnahmen unterschieden:

- Titel I – Laufende Einnahmen aus Abgaben, Beiträgen und Ausgleichen: dazu gehören Steuern, Abgaben und gleichgesetzte Einnahmen, zugewiesene und geregelte Abgaben für Sonderautonomien, Beteiligungen an Steuern und Ausgleichsfonds von zentralen Verwaltungen;
- Titel II – Laufende Zuwendungen: dazu zählen laufende Zuwendungen von öffentlichen Verwaltungen, von Familien, Unternehmen, privaten sozialen Einrichtungen, der Europäischen Union und dem Rest der Welt;
- Titel III – Außersteuerliche Einnahmen: dazu gehören Einnahmen aus dem Verkauf von Gütern und Dienstleistungen, Erträge aus der Verwaltung von Gütern, Einnahmen aus Kontroll- und Sanktionsmaßnahmen, Zinserträge, sonstige Kapitalerträge, Rückerstattungen und weitere laufende Einnahmen;
- Titel IV – Investitionseinnahmen: dazu zählen Kapitalsteuern, Investitionsbeiträge, sonstige Investitionszuwendungen, Einnahmen aus dem Verkauf von materiellen und immateriellen Gütern sowie weitere Investitionseinnahmen;

- Titel V – Einnahmen aus dem Abbau von Finanzanlagen: dazu gehören die Veräußerung von Finanzanlagen, die Einhebung kurzfristiger Forderungen, die Einhebung mittel- und langfristiger Forderungen sowie weitere Einnahmen aus der Reduzierung von Finanzanlagen;
- Titel VI – Verbindlichkeiten: dazu zählen die Ausgabe von Anleihen, die Aufnahme kurzfristiger Kredite, die Aufnahme von Darlehen und anderen mittel- bis langfristigen Finanzierungen sowie weitere Formen der Verschuldung;
- Titel VII – Vorschüsse vom Kassen-/Schatzamtinstitut: dazu gehören Vorschüsse vom Kassen-/Schatzamtinstitut zur Deckung vorübergehender Liquiditätsbedarfe;
- Titel IX – Einnahmen für Dritte und Durchlaufposten: dazu zählen Einnahmen aus Durchlaufposten und Einnahmen für Dritte, wie z. B. die Einziehung von Steuern und Abgaben im Auftrag Dritter.

TITEL	BEZEICHNUNG	VERANSCHLAGUNG 2025	VERANSCHLAGUNG 2026	VERANSCHLAGUNG 2027
	Zweckgebundene Mehrjahresfonds für Ausgaben zur Erhöhung der Finanztätigkeiten	0,00	0,00	0,00
	Zweckgebundene Mehrjahresfonds für laufende Ausgaben	18.518.737,73	7.291,02	709,65
	Zweckgebundene Mehrjahresfonds für Investitionsausgaben	28.220.354,62	8.198.262,41	5.009.779,68
	Verwendung des Verwaltungsüberschusses	0,00	0,00	0,00
	Kassafonds am 1/1/Bezugshaushalt	2.250.000.000,00	0,00	0,00
1	Laufende Einnahmen aus Abgaben, Beiträgen und Ausgleichen	6.092.737.489,11	5.989.155.000,00	5.985.198.000,00
2	Laufende Zuwendungen	554.853.626,00	504.042.575,00	490.681.114,85
3	Außersteuerliche Einnahmen	211.930.482,15	206.960.482,15	207.970.482,15
4	Investitionseinnahmen	176.539.072,62	144.140.830,57	97.824.544,96
5	Einnahmen aus dem Abbau von Finanzanlagen	76.658.141,17	57.733.432,43	54.809.735,07
6	Verbindlichkeiten	393.395.746,97	201.942.865,87	100.000.000,00
9	Einnahmen für Dritte und Durchlaufposten	564.250.000,00	563.250.000,00	563.250.000,00
SUMME TITEL		8.070.364.558,02	7.667.225.186,02	7.499.733.877,03
GESAMTSUMME DER EINNAHMEN		8.117.103.650,37	7.675.430.739,45	7.504.744.366,36



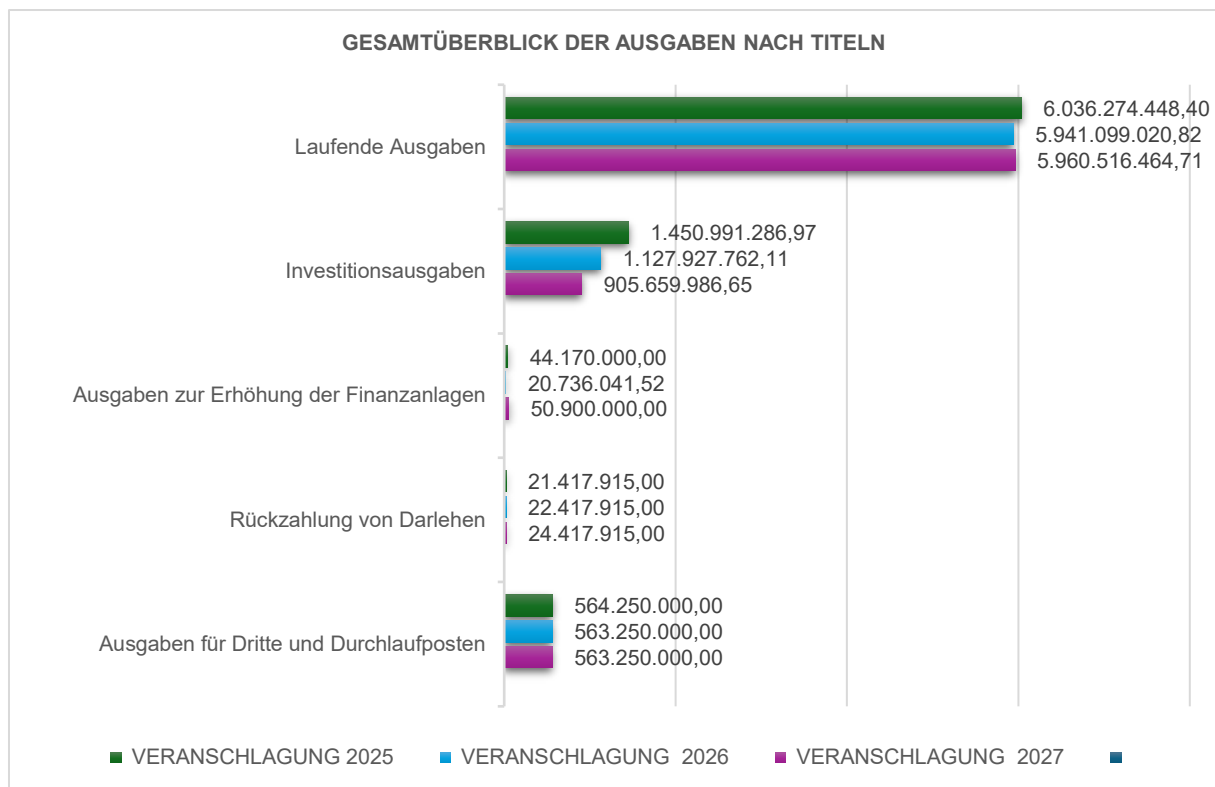
Die Ausgaben des Landeshaushalts nach Titeln

Der Ausgabenteil des Haushaltsplans zeigt, wie das Land seine Mittel einsetzen will, um Dienstleistungen zu gewährleisten und Projekte zu realisieren. Die Ausgaben sind in folgende Titel unterteilt, je nachdem, ob sie der ordentlichen Verwaltung des Landes dienen oder Investitionen und andere Ausgaben im Vermögensbereich finanzieren sollen:

- Titel I – Laufende Ausgaben: unter diesen Titel fallen Ausgaben für Einkommen aus nicht selbstständiger Arbeit, vom Land zu tragende Steuern und Abgaben, den Erwerb von Gütern und Dienstleistungen, laufende Zuwendungen, Steuertransfers, Ausgleichsfonds, Zinsaufwendungen, weitere Ausgaben für Kapitalerträge und sonstige laufende Ausgaben;
- Titel II – Investitionsausgaben: hierzu zählen Ausgaben für Kapitalsteuern, Bruttoanlageinvestitionen, Investitionsbeiträge, Kapitaltransfers und sonstige Ausgaben im Vermögensbereich;
- Titel III – Ausgaben zur Erhöhung der Finanzanlagen: darunter fallen Ausgaben für den Erwerb von Finanzanlagen, die Kreditvergabe und sonstige Ausgaben zur Erhöhung der Finanzanlagen;
- Titel IV – Rückzahlung von Darlehen: hierzu zählen Rückzahlungen von Anleihen, kurzfristigen Schulden, Darlehen und anderen mittel- bis langfristigen Finanzierungen sowie Rückzahlungen anderer Formen der Verschuldung;
- Titel V – Rückzahlung von Vorschüssen durch den Schatzmeister: unter diesen Titel fallen Ausgaben für die Rückzahlung von Liquiditätsvorschüssen durch den Schatzmeister;

- Titel VII – Ausgaben für Dritte und Durchlaufposten: hierunter fallen Ausgaben im Auftrag Dritter für die Weiterleitung von eingezogenen und im Haushalt als Durchlaufposten verbuchten Beträgen an die zuständigen Empfänger

TITEL	BEZEICHNUNG		VERANSCHLAGUNG 2025	VERANSCHLAGUNG 2026	VERANSCHLAGUNG 2027
	Verwaltungsfehlbetrag		0,00	0,00	0,00
1	Laufende Ausgaben	Kompetenzveranschlagung	6.036.274.448,40	5.941.099.020,82	5.960.516.464,71
		- davon zweckgebundener Mehrjahresfonds	7.291,02	709,65	0,00
2	Investitionsausgaben	Kompetenzveranschlagung	1.450.991.286,97	1.127.927.762,11	905.659.986,65
		- davon zweckgebundener Mehrjahresfonds	8.198.262,41	5.009.779,68	3.857.465,98
3	Ausgaben zur Erhöhung der Finanzanlagen	Kompetenzveranschlagung	44.170.000,00	20.736.041,52	50.900.000,00
		- davon zweckgebundener Mehrjahresfonds	0,00	0,00	0,00
4	Rückzahlung von Darlehen	Kompetenzveranschlagung	21.417.915,00	22.417.915,00	24.417.915,00
		- davon zweckgebundener Mehrjahresfonds	0,00	0,00	0,00
7	Ausgaben für Dritte und Durchlaufposten	Kompetenzveranschlagung	564.250.000,00	563.250.000,00	563.250.000,00
		- davon zweckgebundener Mehrjahresfonds	0,00	0,00	0,00
SUMME TITEL		Kompetenzveranschlagung	8.117.103.650,37	7.675.430.739,45	7.504.744.366,36
		- davon zweckgebundener Mehrjahresfonds	8.205.553,43	5.010.489,33	3.857.465,98
GESAMTSUMME DER AUSGABEN		Kompetenzveranschlagung	8.117.103.650,37	7.675.430.739,45	7.504.744.366,36
		- davon zweckgebundener Mehrjahresfonds	8.205.553,43	5.010.489,33	3.857.465,98



Die Haushaltsgleichgewichte

Der Haushaltsvoranschlag 2025–2027 weist unter Einhaltung des Grundsatzes des Haushaltsausgleichs einen finanziellen Gesamtausgleich zwischen Einnahmen und Ausgaben für jedes einzelne Jahr aus. Darüber hinaus wird ein positiver Saldo im laufenden Bereich hervorgehoben, der die Fähigkeit des Landes bestätigt, die geplanten Betriebs- und Investitionsausgaben zu decken.

BILANZAUSGLEICH	2025	2026	2027
A) Ausgleich laufender Anteil	824.416.300,69	740.716.741,45	701.458.304,51
B) Ausgleich Investitionsanteil	-824.416.300,69	-740.716.741,45	-701.458.304,51
<i>C) Änderungen der Finanzanlagen</i>	<i>48.658.141,17</i>	<i>54.497.390,91</i>	<i>21.409.735,07</i>
ENDAUSGLEICH (A+B)	0,00	0,00	0,00